

**Niederschrift**  
**über die öffentliche Verhandlung des Gemeinderats vom**  
**10.10.2006**

---

Anwesend: Vorsitzender Bürgermeister Bischoff und weitere  
18 Gemeinderäte  
Sitzungsort: Musiksaal des Schulzentrums Pfalzgrafenweiler

(Normalzahl: 22 Mitglieder)  
Sitzungsdauer: 19:00 Uhr bis 19:25 Uhr

---

Außerdem anwesend:

BV Hans-Peter Morlock  
Herr Michael Ruf  
Herr Bernhard Traub  
Frau Sannert, Presse  
Herr Theo Gärtner

Abwesend (Name und Grund):

GR Barbara Behringer (E)  
GR Hans Wendel (E)  
GR Matthias Junge (E)  
GR Petra Benner (E)  
OV Albrecht Oppold (E)

Schriftführer:

Herr Ralf Springmann

---

**Zur Beurkundung:**

Vorsitzender:  
(Dieter Bischoff)

Datum:

Schriftführer:  
(Ralf Springmann)

Datum:

Gemeinderat:  
(Adolf Gärtner)

Datum:

Gemeinderat:  
(Rolf Seid)

Datum:

---

**Auszug gefertigt am 27.11.2006 für :**

- Amt 0 (Bürgermeister)
- Amt 10 (Haupt- und Bauverwaltung)
- Amt 20 (Kämmerei)

**Auszug beglaubigt: 27.11.2006**

Dieter Bischoff  
Bürgermeister

(27.11.06 16:26)

**Niederschrift**  
**über die öffentliche Verhandlung des Gemeinderats vom**  
**10.10.2006**

---

Anwesend: Vorsitzender Bürgermeister Bischoff und weitere  
18 Gemeinderäte

(Normalzahl: 22 Mitglieder)

Sitzungsort: Musiksaal des Schulzentrums Pfalzgrafenweiler

Sitzungsdauer: 19:00 Uhr bis 19:25 Uhr

---

**Tagesordnung:**

1. Zusätzliche Maßnahmen beim Straßenbau,  
hier: OKS II – Ausbau Langestraße (GR127/2006)
2. Neubesetzung vorberatender Ausschuss für  
schulische Angelegenheiten (GR125/2006)
3. Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung  
am 19.09.2006 gefassten Beschlüsse (GR122/2006)
4. Informationen / Anfragen (GR123/2006)

---

**Auszug gefertigt am 27.11.2006 für :**

- Amt 0 (Bürgermeister)  
 Amt 10 (Haupt- und Bauverwaltung)  
 Amt 20 (Kämmerei)

**Auszug beglaubigt: 27.11.2006**

Dieter Bischoff  
Bürgermeister

(27.11.06 16:26)

**Niederschrift**  
**über die öffentliche Verhandlung des Gemeinderats vom**  
**10.10.2006**

---

Anwesend: Vorsitzender Bürgermeister Bischoff und weitere  
18 Gemeinderäte

(Normalzahl: 22 Mitglieder)

Sitzungsort: Musiksaal des Schulzentrums Pfalzgrafenweiler

Sitzungsdauer: 19:00 Uhr bis 19:25 Uhr

---

**Bürgerfragestunde**

Bürgermeister Bischoff begrüßt die Anwesenden und stellt fest, dass keine Zuhörer anwesend sind und somit keine Bürgerfragestunde notwendig wird.

---

**Auszug gefertigt am 27.11.2006 für :**

- Amt 0 (Bürgermeister)
- Amt 10 (Haupt- und Bauverwaltung)
- Amt 20 (Kämmerei)

**Auszug beglaubigt: 27.11.2006**

Dieter Bischoff  
Bürgermeister

(27.11.06 16:26)

**Niederschrift**  
**über die öffentliche Verhandlung des Gemeinderats vom**  
**10.10.2006**

Anwesend: Vorsitzender Bürgermeister Bischoff und weitere  
 18 Gemeinderäte  
 Sitzungsort: Musiksaal des Schulzentrums Pfalzgrafenweiler

(Normalzahl: 22 Mitglieder)  
 Sitzungsdauer: 19:00 Uhr bis 19:25 Uhr

**Zusätzliche Maßnahmen beim Straßenbau, hier: OKS II - Ausbau Langestraße**  
**AZ.: 623.222**

**Vorlage Drucksachenlisten Nr. 127/2006:**

1. *Beim Ausbau der Lange Straße wurde jetzt festgestellt, dass in den meisten Bereichen nur eine Schotter-Tragschicht von ca. 20 bis 30 cm vorhanden ist. Dieser Unterbau ist für eine Straße nicht frostsicher. Aus diesem Grunde können Hebungen und Senkungen der Straßenfläche stattfinden. In der Planung ist bisher lediglich vorgesehen, den Asphalt um 4cm abzufräsen, und einen neuen Feinbelag einzubauen. Die Firma Leitz wird gegen diese Ausführung voraussichtlich Bedenken anmelden.  
 Der bereits hergestellte Wasserleitungsgraben wird mit 30 cm Frostschutzschicht, 18cm Schottertragschicht, 8cm Bitumen-Tragschicht und 4cm Feinbelag vorgesehen. Hierbei handelt es sich um den Regelaufbau für den Straßenbau, bei dem keine Hebung bzw. Senkung zu erwarten ist.  
 Da es sich im Vergleich zur restlichen Straßenbreite um unterschiedliche Aufbauten handelt, ist zu befürchten, dass die beiden Aufbauten später unterschiedlich arbeiten und Schäden an der Straßenoberfläche entstehen.  
 Eine Lösung des Problems wäre, den gesamten Bereich der Lange Straße mit einer neuen Schottertragschicht herzustellen. Dies würde Mehrkosten in Höhe von ca. 15.000 Euro netto verursachen.  
 Diese Maßnahme würde auch die gesamte Qualität der Strasse verbessern und eine deutlich längere Lebensdauer der Strasse bedeuten. Alle Straßen im Sanierungsgebiet wurden bisher mit diesem Ausbaustandard hergestellt. Im Rahmen des Landessanierungsprogramms ist der Ausbau der Lange Straße förderfähig. Somit wäre eine wesentliche Verbesserung der Lange Straße von Pfalzstraße bis Jahnstraße gegeben.*
2. *Beim Gehweg-Ausbau der Lange Straße im Bereich zwischen dem Pfarrweg und dem Haus Nummer 56 (Manfred u. Manuela Haug) wurde in diesem Zusammenhang entschieden, die neuen Gehwegeinfassungen statt in Granit mit Betonrabatten bzw. Betonbordsteinen auszuführen. Hierbei handelt es sich um eine gesamte Länge (beider Seiten) von ca. 160 Meter. Dies führt zu Einsparungen bei dieser Maßnahme von ca. 2.400 Euro netto. Aus Kostengründen wird im Bereich der Lange Straße (außer Pfarrweg) allgemein auf Granit verzichtet.*
3. *Der Austausch bzw. die Sanierung der Wasserleitung in der Lange Straße erfordert einen Anschluß im Schacht bei der Abzweigung der Jahnstraße. Das Sanierungsgebiet endet bereits mit dem Grundstück des Hauses am Kurpark. Vom Ing. Büro Gall + Gärtner wurde geplant, die letzten 45 Meter der Maßnahme im Bereich der Jahnstraße nur den Leitungsgraben mit einer neuen Fahrbahndecke zu versehen (siehe oben Punkt 1). Da die Oberfläche in diesem Bereich in einem sehr schlechten Zustand ist, wurde entschieden, die restlichen ca. 230 m<sup>2</sup> ebenfalls mit einer neuen Decke zu versehen. Dies würde sich auch anbieten, da die Lange Straße im Bereich zwischen der Jahnstraße und der Kirchstraße bereits eine relativ neue Decke besitzt. Dies verursacht zusätzliche Kosten von ca. 4.800 Euro netto.*

*Für die Sanierung der öffentlichen Flächen im Rahmen des Sanierungsverfahrens Ortskern II werden innerhalb des Sanierungsgebietes 100,00 Euro/m<sup>2</sup> mit 60 % und außerhalb des Sanierungsgebietes 50,00 Euro/m<sup>2</sup> mit 60 % gefördert.*

**Auszug gefertigt am 27.11.2006 für :**

- Amt 0 (Bürgermeister)  
 Amt 10 (Haupt- und Bauverwaltung)  
 Amt 20 (Kämmerei)

**Auszug beglaubigt: 27.11.2006**

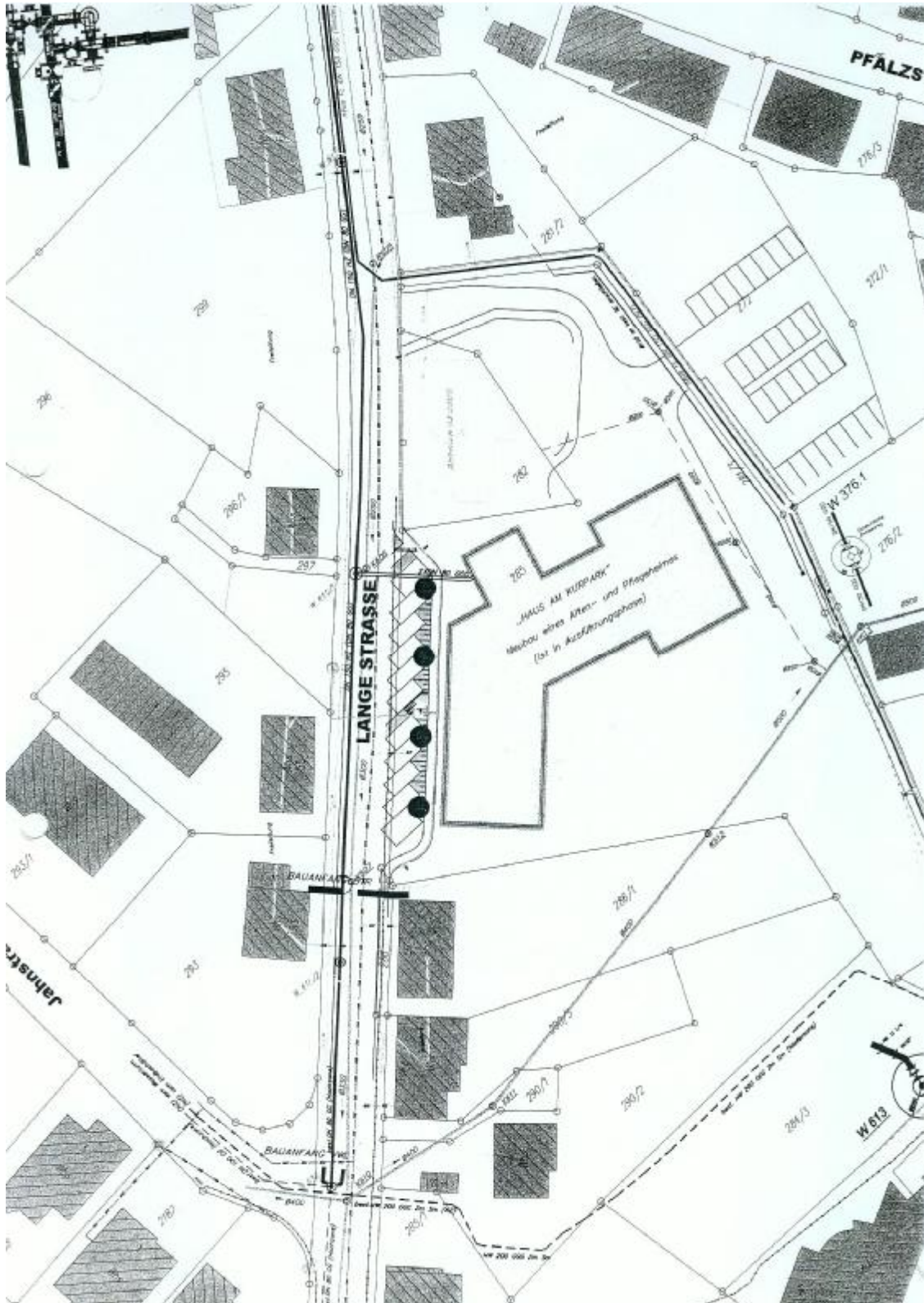
Dieter Bischoff  
 Bürgermeister

(27.11.06 16:26)

**Niederschrift**  
**über die öffentliche Verhandlung des Gemeinderats vom**  
**10.10.2006**

Anwesend: Vorsitzender Bürgermeister Bischoff und weitere  
18 Gemeinderäte  
Sitzungsort: Musiksaal des Schulzentrums Pfalzgrafenweiler

(Normalzahl: 22 Mitglieder)  
Sitzungsdauer: 19:00 Uhr bis 19:25 Uhr



Auszug gefertigt am 27.11.2006 für :

- Amt 0 (Bürgermeister)
- Amt 10 (Haupt- und Bauverwaltung)
- Amt 20 (Kämmerei)

Auszug beglaubigt: 27.11.2006

Dieter Bischoff  
Bürgermeister

(27.11.06 16:26)

**Niederschrift**  
**über die öffentliche Verhandlung des Gemeinderats vom**  
**10.10.2006**

---

Anwesend: Vorsitzender Bürgermeister Bischoff und weitere  
18 Gemeinderäte  
Sitzungsort: Musiksaal des Schulzentrums Pfalzgrafenweiler

(Normalzahl: 22 Mitglieder)  
Sitzungsdauer: 19:00 Uhr bis 19:25 Uhr

---

**Diskussion:**

Zu diesem Tagesordnungspunkt begrüßt Bürgermeister Bischoff auch Herrn Gärtner vom Ingenieurbüro Gall & Gärtner.

Bürgermeister Bischoff verweist auf die Ausführungen in der Vorlage. Beim Ausbau der Langestraße sei jetzt festgestellt worden, dass der Unterbau nicht ausreichend sei. Die ausführende Firma Leitz habe Bedenken bei der Sanierung und des Straßenbelags und übernehme aufgrund des nicht ausreichenden Unterbaus keine Garantie. Sinnvoll sei es daher jetzt die Sanierung richtig auszuführen, um Folgeschäden zu vermeiden.

Herr Gärtner erklärt anhand von Folien die Situation in der Langestraße. Beim Verlegen der Wasserleitungen sei der komplette Unterbau zum Vorschein gekommen. Für einen sicheren Frostschutz sei ein Unterbau von 60 cm notwendig. 40 cm seien jedoch nur vorhanden. Im Bereich vom Gasthaus Lamm ausgehend müsse die Tragschicht völlig erneuert werden. Die alte sei zu schwach um sie abzufräsen und neuzubelegen, so wie es ursprünglich vorgesehen gewesen sei.

Bürgermeister Bischoff sagt, dass man wie in der Vorlage aufgeführt, durch den Verzicht auf Granitbordsteine zu Kosteneinsparungen gekommen sei. Zudem sei ein großer Teil der Maßnahme förderfähig im Rahmen der Ortskernsanierung, in diesem Bereich befinde sich die Langestraße. Förderfähig wär auch der letzte Abschnitt in der Langestraße vom Altenheim bis zur Einmündung der Jahnstraße, der nun ebenfalls mit einer neuen Oberfläche versehen werden solle, so dass das Gesamtbild stimme.

Gemeinderat Kalmbach fragt nach, ob es für solche sanierte Straßen, wie die Langestraße, technische Dokumentationen für die Nachfolgewelt gebe.

Herr Gärtner sagt, dass es bei jeder Baumaßnahme Pläne mit Querschnitten vom Straßenbau beim jeweiligen Planer gebe. Jede Maßnahme würde entsprechend dokumentiert, so dass die Nachwelt immer prüfen könne, wie der Aufbau sei.

Gemeinderat Rais fragt nach, wenn entsprechende Dokumente vorhanden seien, warum es jetzt dann in der Realität anders aussehe. Er bitte zu prüfen, ob es noch Regressmöglichkeiten gegen die seiner Zeit ausführende Baufirma gebe.

Bürgermeister Bischoff sagt, dass die Regressansprüche aufgrund von Verjährungen nicht mehr möglich seien. Ein weiteres Defizit sei momentan auch noch der Bau des Altenheimes von Herrn Bauer, welches noch nicht so weit wie geplant fortgeschritten sei. Die Gemeinde wollte mit der Baumaßnahme erst nach Abschluss der Baumaßnahme des Hauses am Kurpark beginnen, jedoch ist dies aufgrund der Zeitverzögerung bei der Baumaßnahme nicht mehr möglich und das ganze müsse zur Zeit parallel laufen.

Gemeinderat Nübel sagt, dass wenn man etwas mache, dies auch richtig gemacht werde müsse. Er plädiere daher für die vorgesehene Ausbauvariante.

---

**Auszug gefertigt am 27.11.2006 für :**

- Amt 0 (Bürgermeister)
- Amt 10 (Haupt- und Bauverwaltung)
- Amt 20 (Kämmerei)

**Auszug beglaubigt: 27.11.2006**

Dieter Bischoff  
Bürgermeister

(27.11.06 16:26)

**Niederschrift**  
**über die öffentliche Verhandlung des Gemeinderats vom**  
**10.10.2006**

---

Anwesend: Vorsitzender Bürgermeister Bischoff und weitere  
18 Gemeinderäte

(Normalzahl: 22 Mitglieder)

Sitzungsort: Musiksaal des Schulzentrums Pfalzgrafenweiler

Sitzungsdauer: 19:00 Uhr bis 19:25 Uhr

---

Gemeinderat Kübler fragt nach, ob es Probleme bei der Finanzierung im Rahmen der Ortskernsanierung geben könne, wegen der hier nachträglichen entstehenden Kosten.

Bürgermeister Bischoff sagt, dass dies nicht der Fall sei, da das ganze bereits im Genehmigungsverfahren zur Ortskernsanierung enthalten sei.

Gemeinderat Nübel bittet darum, die Preise mit der ausführenden Baufirma nochmals zu verhandeln, wegen dem jetzt folgenden Mehraufwand bei der Maßnahme.

Herr Gärtner sichert zu, dass dies nochmals verhandelt werde.

**Beschluss:** (Einstimmig)

**Dem vorgeschlagenen, standardgerechten und dauerhafteren Ausbau wird zugestimmt.**

---

**Auszug gefertigt am 27.11.2006 für :**

- Amt 0 (Bürgermeister)
- Amt 10 (Haupt- und Bauverwaltung)
- Amt 20 (Kämmerei)

**Auszug beglaubigt: 27.11.2006**

Dieter Bischoff  
Bürgermeister

(27.11.06 16:26)

**Niederschrift**  
**über die öffentliche Verhandlung des Gemeinderats vom**  
**10.10.2006**

---

Anwesend: Vorsitzender Bürgermeister Bischoff und weitere  
18 Gemeinderäte  
Sitzungsort: Musiksaal des Schulzentrums Pfalzgrafenweiler

(Normalzahl: 22 Mitglieder)  
Sitzungsdauer: 19:00 Uhr bis 19:25 Uhr

---

**Umbesetzung des vorberatenden Ausschusses für schulische Angelegenheiten**  
**AZ.: 023.02**

**Vorlage Drucksachenlisten Nr. 125/2006:**

*Frau Vischer war bisher im vorberatenden Ausschuss für schulische Angelegenheiten in ihrer Funktion als Elternbeiratsvorsitzende der GHWRS tätig. Da sie ab dem Schuljahr 2006/07 keine Kinder mehr im Schulzentrum hat, endet ihre Tätigkeit als Elternbeiratsvorsitzende und somit auch ihre Tätigkeit im Ausschuss.*

*Frau Vischer möchte jedoch gerne im Ausschuss weiter arbeiten, da ihr die Arbeit sehr am Herzen liegt. Herr Kalmbach, welcher bisher als Vertreter der CDU-Fraktion im Ausschuss vertreten war, stellt deshalb seine Position zur Verfügung und scheidet zugunsten von Frau Vischer aus dem Ausschuss aus. Frau Vischer rückt für Herrn Kalmbach innerhalb der CDU-Fraktion aus dem Gemeinderat nach und kann auf diese Weise weiterhin im Ausschuss tätig bleiben.*

*Beim Ausschuss für schulische Angelegenheiten handelt es sich um einen vorberatenden Ausschuss, welcher nicht in der Hauptsatzung der Gemeinde verankert ist. Es ist daher möglich, dass Herr Kalmbach zu Gunsten von Frau Vischer aus dem Ausschuss ausscheidet.*

*Bei der erstmaligen Besetzung des Ausschusses wurden die jeweiligen Vertreterinnen und Vertreter der beiden Schulen namentlich benannt. Es wird daher notwendig, dass der noch nicht gewählte Nachfolger von Frau Vischer als Elternbeiratsvorsitzender ebenfalls im Ausschuss umbesetzt wird. Aus diesem Grund scheint es sinnvoll, mit der jetzt bevorstehenden Umbesetzung die Besetzungskriterien des Ausschusses so zu ändern, dass Mitglied im Ausschuss der/die jeweilige Rektor/in der GHWRS und RS, so wie der/die jeweilige Elternbeiratsvorsitzende der GHWRS und RS wird und die Mitgliedschaft im Ausschuss an die jeweilige Funktion gekoppelt ist.*

*Der Gemeinderat wird um Zustimmung zur Umbesetzung im vorberatenden Ausschuss für schulische Angelegenheiten gebeten.*

---

**Diskussion:**

Bürgermeister Bischoff verweist auf die Ausführungen in der Vorlage. Frau Vischer sei bisher im vorberatenden Ausschuss für schulische Angelegenheiten in ihrer Funktion als Elternbeiratsvorsitzende der Grund- und Hauptschule gewesen. Da sie ab diesem Schuljahr keine Kinder mehr im Schulzentrum habe, ende somit auch ihre Tätigkeit im Ausschuss in der Funktion als Elternbeiratsvorsitzende. Frau Vischer wolle jedoch gerne im Ausschuss weiterarbeiten. Aus diesem Grund würde Herr Kalmbach seinen Sitz innerhalb der CDU-Fraktion für Frau Vischer zur Verfügung stellen. Dies sei Fraktionsintern von Anfang an so besprochen gewesen. Mit der Umbesetzung würde man auch gleich die Besetzungskriterien dahingehend ändern, dass bei den jeweiligen Kommunalwahlen, die zu diesem Zeitpunkt im Amt befindlichen Schulleiter und die jeweilige Elternbeiratsvorsitzenden Kraft Amtes in den Ausschuss gewählt sind.

---

**Auszug gefertigt am 27.11.2006 für :**

- Amt 0 (Bürgermeister)
- Amt 10 (Haupt- und Bauverwaltung)
- Amt 20 (Kämmerei)

**Auszug beglaubigt: 27.11.2006**

Dieter Bischoff  
Bürgermeister

(27.11.06 16:26)



**Niederschrift**  
**über die öffentliche Verhandlung des Gemeinderats vom**  
**10.10.2006**

---

Anwesend: Vorsitzender Bürgermeister Bischoff und weitere  
18 Gemeinderäte

(Normalzahl: 22 Mitglieder)

Sitzungsort: Musiksaal des Schulzentrums Pfalzgrafenweiler

Sitzungsdauer: 19:00 Uhr bis 19:25 Uhr

---

**Beschluss:** (Einstimmig)

**Der Gemeinderat stimmt dem Ausscheiden von Herrn Hartmut Kalmbach aus dem vorberatenden Ausschuss für das Schulzentrum zu.**

**Der Gemeinderat bestellt Frau Karin Vischer als Nachfolgerin für Herrn Kalmbach in den vorberatenden Ausschuss für das Schulzentrum, für die verbleibende Zeit seiner Wahlperiode.**

**Bei der Besetzung des Ausschusses nach den jeweiligen Kommunalwahlen sind die zu diesem Zeitpunkt im Amt befindlichen Schulleiter der beiden Schularten und die jeweiligen Elternbeiratsvorsitzenden kraft Amtes in den Ausschuss gewählt.**

---

**Auszug gefertigt am 27.11.2006 für :**

- Amt 0 (Bürgermeister)
- Amt 10 (Haupt- und Bauverwaltung)
- Amt 20 (Kämmerei)

**Auszug beglaubigt: 27.11.2006**

Dieter Bischoff  
Bürgermeister

(27.11.06 16:26)

**Niederschrift**  
**über die öffentliche Verhandlung des Gemeinderats vom**  
**10.10.2006**

---

Anwesend: Vorsitzender Bürgermeister Bischoff und weitere  
18 Gemeinderäte

(Normalzahl: 22 Mitglieder)

Sitzungsort: Musiksaal des Schulzentrums Pfalzgrafenweiler

Sitzungsdauer: 19:00 Uhr bis 19:25 Uhr

---

**Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung am 19.09.2006**  
**gefassten Beschlüsse**

**Vorlage Drucksachenlisten Nr. 122/2006:**

**Einstellung des Ehepaars Mast als Hausmeister für die Festhalle**  
**AZ: 052.23**

**Beschluss:** (Einstimmig)

***Die Einstellung des Ehepaars Mast als neues Hausmeisterehepaar für die Festhalle wird vom Gemeinderat zur Kenntnis genommen.***

---

**Diskussion:**

Der Gemeinderat erhält den Beschlussvorschlag als Information.

---

**Auszug gefertigt am 27.11.2006 für :**

- Amt 0 (Bürgermeister)
- Amt 10 (Haupt- und Bauverwaltung)
- Amt 20 (Kämmerei)

**Auszug beglaubigt: 27.11.2006**

Dieter Bischoff  
Bürgermeister

(27.11.06 16:26)

**Niederschrift**  
**über die öffentliche Verhandlung des Gemeinderats vom**  
**10.10.2006**

---

Anwesend: Vorsitzender Bürgermeister Bischoff und weitere  
18 Gemeinderäte

(Normalzahl: 22 Mitglieder)

Sitzungsort: Musiksaal des Schulzentrums Pfalzgrafenweiler

Sitzungsdauer: 19:00 Uhr bis 19:25 Uhr

---

**Informationen / Anfragen**

Zu diesem Tagesordnungspunkt liegen keine Wortmeldungen vor.

Der Vorsitzende stellt fest, dass keine weiteren Fragen an die Gemeindeverwaltung bestehen und schließt die öffentliche Sitzung ab.

---

**Auszug gefertigt am 27.11.2006 für :**

- Amt 0 (Bürgermeister)
- Amt 10 (Haupt- und Bauverwaltung)
- Amt 20 (Kämmerei)

**Auszug beglaubigt: 27.11.2006**

Dieter Bischoff  
Bürgermeister

(27.11.06 16:26)

## INDEX